

Cyngor Gwasanaethau Gwirfoddol Sir Ddinbych

Eich cyngor gwirfoddol sirol lleol

8. Rheoli arian

8.6 Cyfrifon ac archwiliad blynyddol



Mae ffurf y cyfrifon blynyddol wedi'i dywys gan Ddatganiad Ymarfer Argymelledig, a ddsberthir gan y Comisiwn Elusennau ynghyd â'r Bwrdd Safonau Cyfrifo. Gelwir hwn yn SORP 2005 ac mae'n cynnwys cyfarwyddyd ar gyflwyniad cyfrifon ac yn cynrychioli ymarfer dda.

Rhaid i elusennau drosglwyddo'u cyfrifon o fewn 10 mis i ddiwedd y flwyddyn ariannol.

Llai na £10,000

Rhaid i elusennau sydd ag incwm llai na £10,000 baratoi cyfrifon, ond does dim rhaid eu cyflwyno os nad ofynnir amdanynt. Os yw'ch incwm yn llai na £10,000 ni fydd angen archwiliad allanol arnoch.

Llai na £100,000

Os yw'ch incwm rhwng £10,000 a £100,000 fe fydd angen archwiliad annibynnol arnoch. Efallai bydd elusennau anghorfforedig gydag incwm gros llai na £100,000 yn dewis paratoi ffurf gyfrifon symlach yn cynnwys derbynebaw a thaliadau ynghyd â datganiad asedau a rhwymedigaethau. Bydd hyn yn cymryd lle'r Cyfrifon Croniadau Datganiad Gweithgareddau Ariannol (SoFA). Os yw elusen yn penderfynu cynrychioli ei chyfrifon yn y dull symlach yma, rhaid glynu wrth reolau SORP. Does dim ffurf

ragnodedig ar gyfer y cyfrif derbynebaw a thaliadau, ond mae'r Comisiwn Elusennau wedi paratoi cyfarwyddyd ymarferol - *CC16: Receipts and payments accounts pack*.

£100,000 - £250,000

Rhaid paratoi cyfrifon ar sail croniadau yn ôl SORP 2005. Gweler y pecyn gwybodaeth Comisiwn Elusennau - *CC17 - Accrual Accounts Pack*.

Mwy na £250,000

Rhaid archwilio'r cyfrifon gan archwiliwr cofrestredig a rhaid paratoi adroddiad blynyddol llawn. Os yw'r incwm gros yn fwy na £1miliwn, rhaid cwblhau Dychweliad Gwybodaeth Grynodol (SIR).

Paratoi derbynebaw a thaliadau ar gyfer eich cyfrifon blynyddol

Mae cyfrifon derbynebaw a thaliadau yn crynhoi symudiadau ariannol yn ystod y flwyddyn ariannol. Bydd angen hefyd datganiad yn rhestru asedau a rhwymedigaethau (yn lle mantolen ar gyfer cyfrifon croniadau).

Efallai bydd angen i chi gwblhau hyd at dri chyfrif derbynebaw a thaliadau, un yr un ar gyfer:

- y cronfeydd anghyfyngedig (dylai pob elusen gael y rhain)

- y cronfeydd incwm cyfyngedig (mae'r rhain gan lawer o elusennau)
- unrhyw gronfeydd gwaddol (mae'r rhain gan rai elusennau).

Gellir rhannu derbynebaw a thaliadau mewn i ddau gategori:

Mae **incwm gros** yn cynnwys:

- rhoddion (yn cynnwys cyfamodau, rhoddion Gift Aid a'r dreth a ad-delir), grantiau, anrhegion, etifeddiaeth a thanysgrifiadau;
- derbynebaw gros am werthiant nwyddau neu wasanaethau i hyrwyddo amcanion yr elusen;
- derbynebaw gros am godi arian a gweithgareddau eraill i gynyddu'r gronfa;
- incwm buddsoddi (yn cynnwys llog, difidend, ad-daliad treth a rhent);
- trosglwyddo gwaddol i gronfeydd incwm, neu wariant y gwaddol ar gyfer incwm.

Mae **gwariant llawn** yn cynnwys:

- costau cenhedlu cronfeydd yn cynnwys costau codi arian a chyhoeddusrwydd, costau buddsoddi eiddo a ffioedd rheoli eiddo;
- gwariant i hyrwyddo amcanion yr elusen yn cynnwys grantiau, rhoddion, cost y gweithgareddau (nwyddau a gwasanaethau) a chostau cefnogi;
- costau rheoli a gweinyddu'r elusen.

Gall y categorïau yma gynnwys y llog a delir.

Gellwch gyfeirio at *CC16: Receipts and payments accounts pack* am beth sydd

ddim yn gynwysedig yn y gwariant llawn a'r incwm gros.

Dylai taliadau am bwrpasau tebyg (e.e. cyflogau) a derbynebaw am bwrpasau tebyg (e.e. rhoddion) gael eu cyfuno a ddim eu rhoi ar wahân. Wrth gwrs, gwell fyddai dangos yn glir eitemau sylweddol (e.e. grant mawr) ar wahân.

Nid yw rhoddion mewn nwyddau ac incwm anghyffwrdd yn cael eu cynnwys mewn cyfrifon derbynebaw a thaliadau. Fodd bynnag, efallai bydd yr ymddiriedolwyr yn hoffi cynnwys nodyn yn yr adroddiad blynyddol neu yn nodiadau'r cyfrifon.

Beth arall sy'n mynd gyda'r cyfrifon?

Bydd cyfrifon elusennau sy'n defnyddio cyfrifon derbynebaw a thaliadau ac a archwilir gan arolygwr allanol yn cynnwys pedair dogfen berthnasol:

Paratoir tair gan yr ymddiriedolwyr:

- Adroddiad Blynyddol yr ymddiriedolwyr - mae hwn yn rhoi manylion am weithgareddau'r elusen yn y flwyddyn.
- Un neu fwy o gyfrifon derbynebaw a thaliadau - mae'r rhain yn dangos arian sy'n dod mewn ac yn mynd allan am y flwyddyn ar gyfer cronfeydd anghyfyngedig, cyfyngedig a gwaddol.
- Datganiad asedau a rhwymedigaethau - mae hwn yn rhestru'r ddau ar ddiwedd y flwyddyn.

Paratoir un gan arolygwr annibynnol:

- Adroddiad yr Arolygwr Annibynnol - mae hwn yn rhoi sylwadau'r arolygwr ar y cyfrifon.

Gwybodaeth bellach

Comisiwn Elusennau Lloegr a Chymru

Ffôn: 0870 333 0123

www.charity-commission.gov.uk

Cyllid a Thollau EM

www.hmrc.gov.uk

Am rhagor o wybodaeth cysylltwch â

Cyngor Gwasanaethau Gwirfoddol Sir Ddinbych

Canolfan Naylor Leyland , Stryd y Ffynnon , Rhuthun , Sir Dinbych , LL15 1AF
Elusen Gofrestredig 1054322

Ffôn: 01824 702441

office@dvsc.co.uk

Ffacs: 01824 705412

www.dvsc.co.uk



Ffôn: 0800 2888 329

www.wcva.org.uk

Cynhyrwyd gan WCVA, Cynghorau Gwirfoddol Sirol a Chanolfannau Gwirfoddoli
Wedi ei ddiweddaru: 30/04/2007